



ข้อมูลและรายละเอียดของทุนการศึกษา

๑. ระยะเวลาการศึกษา ๑ ปี มหาวิทยาลัยหัวเฉียวได้จัดตารางและเวลาเรียนสำหรับผู้ได้รับทุนการศึกษาภาษาจีน โดยจะเปิดภาคเรียน ในวันที่ ๑ กันยายน ๒๕๕๘ - ๑ สิงหาคม ๒๕๕๙ เข้าศึกษา ณ วิทยาลัยภาษาจีน เขตจีเหมย์ เมืองเซี่ยเหมิน มณฑลฝูเจี้ยน สาธารณรัฐประชาชนจีน

๒. มหาวิทยาลัยหัวเฉียว สาธารณรัฐประชาชนจีน จะให้การสนับสนุนการเรียนต่อคนดังต่อไปนี้

๒.๑ ค่าเทอมเป็นเวลา ๑ ปี การศึกษา

๒.๒ ค่าที่พักในมหาวิทยาลัยเป็นเวลา ๑ ปี การศึกษา (พักห้องละ ๒ คน)

๒.๓ ค่าใช้จ่ายอื่นๆ อาทิ :-

๒.๓.๑ ค่ากิจกรรม (เช่น การทัศนศึกษา การท่องเที่ยว ภายในเมืองเซี่ยเหมิน และ หรือในบริเวณใกล้เคียง ในระหว่างภาคเรียน) (ซึ่งนักเรียนสามารถเลือกที่จะร่วมหรือไม่ร่วมก็ได้)

๒.๓.๒ ค่าจ้างอาจารย์ผู้ดูแล

๒.๓.๓ ค่าพาหนะ (ที่เกี่ยวข้องกับกิจกรรมที่มหาวิทยาลัยจัด)

๒.๓.๔ ค่าใช้จ่ายเบ็ดเตล็ด (ตามแต่กรณี)

๓. ค่าใช้จ่ายที่ผู้ได้รับทุนการศึกษา (หรือหน่วยงานต้นสังกัด) ต้องรับผิดชอบ มีดังนี้

๓.๑ ค่าวีซ่า คนละ	๑,๐๐๐	บาท
๓.๒ ค่าทำพาสปอร์ตบุคคลธรรมดา	๑,๐๐๐	บาท
(พาสปอร์ตราชการไม่ใช่ เนื่องจากเมื่อไปถึงนักรักศึกษาจะต้องไปเปลี่ยนเป็นวีซ่านักเรียน)		
๓.๓ ค่าเครื่องบิน ไป - กลับ (ตัวปี) ประมาณ	๑๗,๐๐๐	บาท (อาจปรับขึ้นลงได้)
๓.๔ ค่าตำราเรียน (ทั้งปี) ๖๐๐ หยวน	๓,๑๒๐	บาท*
๓.๕ ค่าลงทะเบียน (ตลอดชีพ) ๕๐๐ หยวน	๒,๖๐๐	บาท*
๓.๖ ค่าตรวจร่างกาย คนละประมาณ	๑,๒๐๐	บาท
๓.๗ ค่าประกันสุขภาพ คนละ ๑,๐๐๐ หยวน	๕,๒๐๐	บาท*
๓.๘ ค่าศึกษาดูงาน คนละประมาณ ๓,๒๐๐ หยวน	๑๖,๖๔๐	บาท*
(นักเรียนสามารถเลือกที่จะร่วมหรือไม่ร่วมได้)		
๓.๙ ค่าใช้จ่ายประจำเดือน (โดยประมาณ) ๒,๐๐๐ หยวน	๑๐,๔๐๐	บาท* (ตามอัตราค่าครองชีพ)
* (อัตราแลกเปลี่ยน ๕.๒)		

หมายเหตุ ค่าใช้จ่ายในข้อนี้ เป็นการตกลงกันเองระหว่างผู้รับทุนกับต้นสังกัด เนื่องจากผู้รับทุนได้รับเงินเดือนประจำอยู่แล้ว และบางหน่วยงาน (เช่น กระทรวงกลาโหม) จะมีเบี้ยเดินทางประเทศให้

๔. คุณสมบัติของผู้ที่ประสงค์จะขอทุนการศึกษา

๔.๑ รับราชการ

๔.๒ ชาย หรือ หญิง อายุไม่ต่ำกว่า ๒๒ ปี และไม่เกิน ๓๕ ปี

๔.๓ จบการศึกษามัธยมศึกษาตอนต้น หรือ เทียบเท่า

๔.๔ มีพื้นฐานภาษาจีนเบื้องต้น

๔.๕ สามารถเดินทางไปศึกษาได้ที่มหาวิทยาลัยหัวเฉียว วิทยาลัยภาษา เขตจีเหมย์

เมืองซีเยเหมิน มณฑลฝูเจี้ยน สาธารณรัฐประชาชนจีน ระหว่างเดือนกันยายน ๒๕๕๘ ถึงเดือน
สิงหาคม ๒๕๕๙ ได้.

๕. หลักฐานที่ใช้ในการยื่นสมัคร

๕.๑ ประวัติส่วนตัว

๕.๒ รูปติดการศึกษาล่าสุด

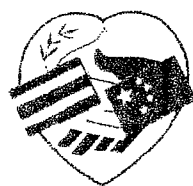
๕.๓ หนังสือรับรองการทำงาน

๕.๔ สำเนาบัตรประชาชนและทะเบียนบ้าน ๑ ชุด และรูปถ่าย ๒ นิ้ว ๕ ใบ

๕.๕ กรอกรูปแบบฟอร์มการขอรับทุนของสมาคมฯ และแบบฟอร์มการขอรับทุนของมหาวิทยาลัย

อย่างละ ๑ ชุด

๕.๖ สำเนานั่งรถไฟเดินทาง (หนังสือเดินทางบุคคลธรรมดา) ๑ ใบ



แบบฟอร์มการขอทุนการศึกษาภาษาจีนของสมาคมวัฒนธรรมและเศรษฐกิจไทย-จีน ปี พ.ศ.๒๕๕๘

ชื่อ-สกุล			รูปถ่าย ๒ นิ้ว
ไทย	อังกฤษ	จีน	
วันเดือนปีเกิด	เพศ ชาย : : หญิง	อายุ	
สัญชาติ เชื้อชาติ	สถานภาพ โสด สมรส อื่น ๆ _____		
วุฒิการศึกษา	มัธยมปลาย ปริญญาตรี ปริญญาโท อื่น ๆ _____		
หมายเลขพาสปอร์ต	โทรศัพท์บ้าน	โทรศัพท์มือถือ	
ที่อยู่ที่สามารถติดต่อได้	(ไทย)		
	(อังกฤษ)		
หมายเลขบ้านต้นสังกัด	(ไทย)		
	(อังกฤษ)		
ตำแหน่งหน้าที่ปัจจุบัน	(ไทย)		
	(อังกฤษ)		
โทรศัพท์	โทรสาร	E-mail:	
ที่อยู่หน่วยงานต้นสังกัด			
ศ. ภูมิรู้ ภาษาจีน	ไม่มีพื้นฐาน : ระดับต้น : ระดับกลาง : ระดับสูง		
กรณีฉุกเฉินผู้ติดต่อได้	เบอร์โทรศัพท์	ความสัมพันธ์	
ชื่อ-สกุล	ที่อยู่		
ท่านจะส่งผลการเรียนในแต่ละภาคเรียนให้กับสมาคมด้วยวิธีใด? _____ Fax _____ E-mail _____			
ท่านประสงค์ที่จะดูงานในระหว่างภาคการศึกษาที่ทางมหาวิทยาลัยจัดให้หรือไม่? ต้องการ _____ ไม่ต้องการ _____			

(กรุณากรอกข้อความข้างต้นให้ครบถ้วน)

หมายเหตุ _____

编号

华侨大学华文学院来华留学人员报名表

Registration Form for Overseas Students

姓名 Name in Full	中文 In Chinese		贴两寸照片 Photo
	英文 In English		
出生日期 Date of Birth	性别 男 女 Sex Male Female		
国籍地区 Nationality Area	祖籍 Place of Birth of Origin		
护照号码 身份证 Passport Number ID	个人联系电话号码 Personal Telephone Number		
最后学历 Highest Level Completed 小学 初中 高中 大学 硕士 Elementary School Junior High School Senior High School Undergraduate Postgraduate			
家长姓名 职业 联系电话 Parent's Names Occupations Telephone Numbers 家庭住址 Family Address			
国内监护人姓名 职业 联系电话 Guardian in China Names Occupations Telephone Numbers 工作单位 Current Employer			
中文程度 Chinese Language Level 起点 初级 中级 高级 Beginner Elementary Intermediate Advanced			
拟读班级 Type of Class go Attend 上()班 下()班 二上()班 二下()班 三年级()班 四年级()班 先修()年級()科班			
申请学习时间 从 年 月至 年 月 Proposed Duration of Study From To			
签证种类 Type of Visa 留学签证 旅游签证 工作签证 居留证 其它 Student Traveler's Work Resident's Permit Other			
报名人签字 Signature		报名日期 Today's Date	
备注 Remark			

ด่วนที่สุด



นิคม ไวยรัชพานิช
อธิบดีสถาบันส่งเสริม
และพัฒนาคุณภาพ

วันที่ ๒๕ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๘

เรื่อง การรับทุนการศึกษาภาษาจีนที่มหาวิทยาลัยหัวเฉียว เมืองเซี่ยเหมิน มณฑลฝูเจี้ยน
สาธารณรัฐประชาชนจีน

เรียน ผู้ว่าราชการจังหวัดฉะเชิงเทรา

สิ่งที่ส่งมาด้วย - (๑) หนังสือสมาคมวัฒนธรรม เศรษฐกิจ ไทย-จีน ลงวันที่ ๑๖ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๘
(๒) ข้อมูลและรายละเอียดของทุนการศึกษา

ด้วยผมได้รับการประสานจากสมาคมวัฒนธรรม เศรษฐกิจ ไทย-จีน ตามสิ่งที่ส่งมาด้วย (๑) ซึ่งได้ร่วมกับสำนักงานกิจการชาวจีนโพ้นทะเลแห่งคณะรัฐมนตรี สาธารณรัฐประชาชนจีน จัดสรร ทุนการศึกษา จำนวน ๒๐ ทุน เพื่อศึกษาภาษาจีนที่มหาวิทยาลัยหัวเฉียว เมืองเซี่ยเหมิน มณฑลฝูเจี้ยน สาธารณรัฐประชาชนจีน เป็นเวลา ๑ ปี ให้แก่ข้าราชการสังกัดหน่วยงานต่างๆของประเทศไทย ที่มี คุณสมบัติตามที่ส่งมาด้วย (๒)

ผมได้พิจารณาแล้ว เห็นว่าจะเป็นประโยชน์ต่อการพัฒนาบุคลากรให้มีความรอบรู้การใช้ภาษาจีน อย่างมีประสิทธิภาพ จึงมุ่งไปที่บุคลากรทางการศึกษาของหน่วยงานของท่าน ที่จะได้รับการเพิ่มพูนความรู้ ในการใช้ภาษาจีน เพื่อนำความรู้กลับมาใช้ประโยชน์ในการพัฒนาเด็กและเยาวชนให้มีความรู้ภาษาจีน และนำมาใช้กับกิจการของทางราชการ จึงขอให้ท่านได้พิจารณาคัดเลือกข้าราชการครูหรือข้าราชการอื่นใด ในสังกัดจังหวัดฉะเชิงเทรา จำนวน ๑๐ ราย ที่มีคุณสมบัติตามที่ได้แนบมานี้ และส่งมาให้ผมภายในวันที่ ๓๐ มีนาคม ๒๕๕๘

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาดำเนินการต่อไปด้วย จักขอบคุณยิ่ง

ขอแสดงความนับถือ

(นายนิคม ไวยรัชพานิช)